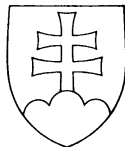


SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA
Inšpektorát životného prostredia Žilina
Legionárska 5, 012 05 Žilina

Číslo: 3969-6843/2009/Chy/770220104-Z4-SP2

V Žiline, dňa 25. 02. 2009



R O Z H O D N U T I E

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Žilina, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „inšpekcia“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a 10 zákona č. 525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona č. 245/2003 Z.z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o IPKZ“) a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších predpisov (ďalej len „stavebný zákon“), na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. a)1., písm. b)3., písm. c)1., písm. c)10., podľa § 8 ods. 3 a v súlade s § 17 ods. 1 zákona o IPKZ, podľa § 66 stavebného zákona, a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnom konaní“)

mení a dopĺňa

i n t e g r o v a n é p o v o l e n i e

č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007 na vykonávanie činnosti v prevádzke „Skládka odpadov Žilina – Považský Chlmec“ pre prevádzkovateľa T+T, a.s., A. Kmeť a 18, 010 01 Žilina, IČO: 36 400 491, ktoré nadobudlo právoplatnosť dňa 26.06.2007 a jeho zmien č. 3298-31715/2008/Chy/770220104-Z1, zo dňa 26. 09. 2008, ktorá nadobudla právoplatnosť dňa 8.12.2008 a č. 10355-42201/2008/Mat/770220101/Z2, zo dňa 16.12.2008, ktorá nadobudla právoplatnosť dňa 17.12.2008 (Ďalej len „jeho zmeny“) podľa § 8 ods. 6 zákona o IPKZ, takto:

1.)

Časť:

I. Súčasťou integrovaného povolenia činnosti prevádzky „Skládka odpadov Žilina – Považský Chlmec“ je:

(strana 1/29 rozhodnutia č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007)

sa dopĺňa:

a) v oblasti odpadového hospodárstva:

- zmena súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zneškodňovanie odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c) 1. zákona o IPKZ, v súlade s § 7 ods. 1 písm. a) zákona č. 223/2001 Z.z. o odpadoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o odpadoch“),

b) v oblasti ochrany ovzdušia:

- súhlas na vydanie rozhodnutia o povolení stavby „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“ ako súčasti malého zdroja znečisťovania ovzdušia podľa § 8 ods. 2 písm. a) 1. zákona o IPKZ, v súlade s § 22 ods. 1. písm. a) zákona č. 478/2002 Z.z. o ochrane ovzdušia a ktorým sa dopĺňa zákon č. 401/1998 Z.z. o poplatkoch za znečisťovanie ovzdušia v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ovzduší“),

c) v oblasti ochrany vôd:

- povolenie na uskutočnenie stavby a na vykonávanie činností, ktoré môžu ovplyvniť stav povrchových vôd a podzemných vôd podľa § 8 ods. 2, písm. b) 3. zákona o IPKZ, v súlade s § 27 ods. 1 písm. a) vodného zákona, pre stavbu „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“, stavebné objekty SO 02 Kazeta na ukladanie odpadu, SO 05 Zariadenie na umývanie kolies automobilovej techniky, SO 08 Vodné hospodárstvo,

d)

vydáva

stavebné povolenie na stavbu „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“, v areáli prevádzky „Skládka odpadov Žilina – Považský Chlmec“, podľa § 8 ods. 3 zákona o IPKZ, v súlade s § 66 stavebného zákona.

Údaje o stavbe:

Stavba „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“ (ďalej len „kazeta úpravy skládky odpadov“) sa bude realizovať v areáli prevádzky „Skládka odpadov Žilina – Považský Chlmec“, v existujúcej časti telesa skládky odpadov, na pozemku parcelné číslo KNC 1165/68 v k. ú. Považský Chlmec, ktorého vlastníkom je stavebník (list vlastníctva č. 1482). Stavba bude realizovaná v areáli existujúcej skládky odpadov, v priestore medzi starou a novou časťou existujúcej skládky odpadov, ktorý slúžil ako vstupný priestor do areálu skládky odpadov a ako priestor umiestnenia prevádzkových objektov skládky odpadov. V tomto priestore neboli ukladané odpady.

Účelom stavby je úprava telesa skládky odpadov z dôvodu budúceho uzatvárania skládky odpadov tak, aby tvorila jeden celok. Keďže tesnenie skládky odpadov nespĺňa technické požiadavky pre skládky odpadov v zmysle vyhlášky MŽP SR č. 283/2001 Z.z. o vykonaní niektorých ustanovení zákona o odpadoch v znení neskorších predpisov je potrebné, aby upravená časť telesa skládky odpadov spĺňala kritéria pre skládky odpadov na odpad, ktorý nie je nebezpečný. Prevádzkovateľ tak splní opatrenia uložené v integrovanom povolení č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007 pod bodom C.1 a C.5, čím bude zabezpečená požiadavka ochrany podzemných vôd a životného prostredia. Uvedenou úpravou telesa nedôjde k zvýšeniu pôvodne povolenej kapacity skládky odpadov.

Parametre skládky odpadov:

celková pôvodná plocha skládky odpadov: 112 000 m²,

pôvodná projektovaná kapacita skládky odpadov:	1 710 304,3 m ³ ,
plocha navrhovanej kazety úpravy:	23 180 m ² , z toho:
plocha navrhovanej kazety úpravy v 1. etape:	16 080 m ² ,
plocha navrhovanej kazety úpravy v 2. etape:	7 100 m ² ,
kapacita navrhovanej kazety úpravy:	178 000 m ³ , z toho:
kapacita navrhovanej kazety úpravy 1. etapy:	84 400 m ³ ,
kapacita navrhovanej kazety úpravy 2. etapy:	93 600 m ³ ,
životnosť navrhovanej kazety úpravy 1. etapy:	1,7 roka,
životnosť navrhovanej kazety úpravy 2. etapy:	1,8 roka.

Podľa projektovej dokumentácie „**Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec**“, z decembra 2008, ktorú vypracoval NOVAPROJEKT s.r.o, Horná ulica 33, 974 01 Banská Bystrica, zodpovedný projektant Ing. Miroslav Čunderlík, autorizovaný stavebný inžinier, číslo osvedčenia 1534*Z*2-2, stavba pozostáva zo stavebných objektov:

- SO 01 Prípravné a búracie práce
- SO 02 Kazeta na ukladanie odpadu
- SO 03 Prevádzková budova
- SO 04 Váha
- SO 05 Zariadenie na umývanie kolies automobilovej techniky
- SO 06 Plocha na manipuláciu s PHM
- SO 07 Prípojka NN a vonkajšie osvetlenie
- SO 08 Vodné hospodárstvo
- SO 09 Úprava oplotenia
- SO 10 Vnútroareálová komunikácia,
- SO 11 Monitorovací systém
- SO 12 Rekultivácia kazety na ukladanie odpadu

Stavebný objekt SO 12 Rekultivácia kazety na ukladanie odpadu nie je predmetom tohto stavebného povolenia.

Opis stavby:

SO 01 Prípravné a búracie práce

Prípravné práce pozostávajú z odstránenia kríkov a vegetačného krytu na ploche vstupnej časti a ploche uzatvorených svahov jestvujúcej skládky odpadov do hĺbky 70 mm na celkovej rozlohe 11 580 m². Búracie práce pozostávajú z odstránenia betónových plôch o celkovej ploche 2 735 m², odstránenia odvodňovacích priekop z betónových tvárnic TBM 1-50, v celkovej dĺžke 115m, odstránenia oplotenia pozostávajúceho z oceľových stĺpikov a pletiva v dĺžke 248 m a z prefabrikátov v dĺžke 36 m.

Objekty určené na odstránenie:

- garáže a dielne: z priečných oceľových priehradových rámov, s murivom z pórobetónových tvárnic na betónových základoch, pôdorysné rozmery 29,4 x 10,6 m, o svetlej výške 5 m,
- prevádzková budova: jednopodlažná murovaná budova s manzardovou strechou pokrytou asfaltovým šindľom, pôdorysné rozmery 12,4 x 11,8 m, súčasne bude zdemontovaná rozpojovacia skryňa PRIS2, prírodný kábel AYKY,
- výbeh pre psa: oceľová konštrukcia, zakrytá oceľovým vlnitým plechom, steny z oceľovej sieťoviny s betónovou podlahou,
- prístrešok pre zásobník plynu: oceľová konštrukcia, zakrytá oceľovým vlnitým plechom, ohradená pletivom s betónovou podlahou, technologická časť – zásobník plynu bude poskytnutý na využitie, potrubné rozvody plynu napojenia prevádzkovej budovy budú odstránené,
- váha s počítačovou registráciou bude premiestnená na projektované miesto, betónové základy

budú odstránené,

- žumpa, nepriepustná železobetónová, bude vybúraná, splaškové odpadové vody budú vyvezené na mestskú ČOV.

SO 02 Kazeta na ukladanie odpadu

Kazeta úpravy skládky odpadov bude vybudovaná v dvoch etapách: navrhovaná kapacita 1. etapy je 84 400 m³, navrhovaná kapacita 2. etapy je 93 600 m³. Teleso navrhovanej kazety úpravy skládky odpadov bude vyplňať voľný priestor vo vstupnej časti skládky odpadov, medzi „starou časťou“ a „novou časťou“ existujúcej skládky odpadov, ktorých svahy sú už uzatvorené tak, aby sa vytvorilo jedno súvislé teleso skládky odpadov. Zemné práce pozostávajú z výkopu jám a výkopu kotviacej priekopy na ukotvenie HDPE fólie 1. etapy, z vybudovania násypu – hrádze a zhutnenia zemnej pláne (dna a svahov) na 96 % PS.

Tesniaci systém bude vybudovaný na dne, bočných svahoch telesa a hrádzi kazety úpravy skládky odpadov, ktorá sa na bokoch napojí na jestvujúcu už uzavretú časť skládky odpadov.

Zloženie tesniacej a drenážnej vrstvy:

- tesnenie z ílových zemín v hrúbke 2 x 250 mm s koeficientom filtrácie $k_f < 1 \times 10^{-9} \text{ m.s}^{-1}$,
- kontrolný monitorovací systém tesnosti fólie SENZOR,
- HDPE fólia hrúbky 1,5 mm,
- ochranná vrstva – geotextília Geotesan NT58,
- drenážna vrstva štrk fr. 16 – 32 mm, hrúbky 500 mm,
- drenážny geokompozit AFITEX Draitube 800 FT1 UV3,
- filtračná vrstva – geotextília 300g/m².

Na bočných svahoch bude drenážna vrstva uložená na opotrebovaných pneumatikách. V mieste najnižšieho spádu dna bude položené perforované drenážne potrubie na odvod priesakovej kvapaliny. Drenážne perforované rúry HDPE priemeru 225 x 12,8 mm chránené geotextíliou budú uložené v štrkovom lôžku frakcie 16-32 mm. Drenážne potrubie bude napojené na plnú rúru HDPE DN 300, ktorá bude v armatúrnej šachte napojená na jestvujúci drenážny systém skládky odpadov, zaústený do jestvujúcej akumuláčnej nádrže o objeme 1 500 m³.

Na odplynenie skládky budú vybudované odplyňovacie studne v počte 11 kusov. Na cestnom paneli bude z ocelej sietoviny priemeru 8 mm s okami 100/100 mm zvarovaný kôš štvorcového prierezu, ktorý bude vyplnený štrkom frakcie 16/32 mm a v jeho strede bude uložená perforovaná HDPE rúra DN 150 mm dĺžky 3 m. Po naplnení kazety odpadom budú studne postupne po 2 m navyšované.

V 2. etape budovania kazety úpravy skládky odpadov bude vybudované rovnaké tesnenie a drenážny systém skládky odpadov až na úroveň kotviacej priekopy na ukotvenie HDPE fólie 2. etapy kazety úpravy skládky odpadov. Odplyňovacie studne budú po naplnení kazety napojené na odplyňovaciu vrstvu s možnosťou využívania skládkového plynu.

SO 03 Prevádzková budova

Prevádzkovú budovu tvoria dva moduly unimobunky s celkovým pôdorysným rozmerom 6055 x 2435 mm, s oceľovým prístreškom, uložené na betónovom základe. Objekt je zateplený, presvetlený plastovými oknami, napojený na prívod elektrickej energie, napojený na rozvod úžitkovej vody z podzemnej nádrže na vodu a odkanalizovaný do podzemnej žumpy. Vykurovanie bude zabezpečené elektrickými konvektormi.

SO 04 Váha

Bude použitá pôvodná vybúraná mostová váha váha. Betónovým základom sú železobetónové pätky prepojené betónovými pásmi, ktoré budú tvoriť vaňu pre osadenie váhy. Vozovka pred a za váhou bude upravená tak, aby umožňovala plynulý prejazd cez váhu. Vjazd na váhu bude usmerňovať svetelná signalizácia.

SO 05 Zariadenie na umývanie kolies automobilovej techniky

Železobetónová vaňa o rozmeroch 10 x 3,9 m, so stupňovitým dnom s maximálnou výškou hladiny 120 mm, s izoláciou proti úniku ropných látok HDPE fóliou 1,5 mm. Znečistené vody budú odvádzané vypúšťacím potrubím DN 100 cez odlučovača ropných látok LO(S)/2S1 do

existujúceho potrubia na odvádzanie priesakovej kvapaliny.

SO 06 Plocha na manipuláciu s PHM

Jednopodlažný zastrešený objekt na parkovanie cisterny a kompaktora. Objekt tvorí oceľová konštrukcia na betónovom základe so soklovým murivom. Strecha je vytvorená z priehradových väzníkov pokrytá hliníkovým plechom. V časti pre parkovanie cisterny je betónová podlaha vyspádovaná do zbernej jamy v strednej časti, s izoláciou proti úniku ropných látok z fólie HDPE hr. 1,5 mm obojstranne chránenou geotextíliou. V priestore pre parkovanie kompaktora je podlaha zo zhutneného štrkopiesku. Objekt je chránený zemnením proti účinkom atmosférických výbojov.

SO 07 Prípojka NN a vonkajšie osvetlenie

Projekt rieši návrh nového vonkajšieho osvetlenia v okolí prevádzkovej budovy výbojkovými svietidlami na stožiaroch s podzemnými káblovými rozvodmi a prípojku NN pre kazetu úpravy skládky odpadov. Pri prevádzkovom objekte bude osadený elektormerný rozvádzač RE 1 s hlavným ističom 32A. Napojenie prevádzkovej budovy bude z rozvádzača RE 1 podzemnými káblovými rozvodmi (CYKY-J) do rozvádzača RMS 1. Prípojka bude chránená zemnením.

SO 08 Vodné hospodárstvo

Na zásobovanie prevádzkovej budovy úžitkovou vodou a zariadenia na umývanie kolies automobilovej techniky bude slúžiť železobetónová nepriepustná nádrž o objeme 5,4 m³, s hladinovým snímačom. Splašková voda z prevádzkového objektu bude odvádzaná do žumpy s objemom 5,4 m³. Žumpa je prefabrikovaná vodotesná o rozmeroch 2000 x 1500 mm. Obsah žumpy bude vyvázaný na ČOV Žilina.

SO 09 Úprava oplotení

Vo vstupnej časti areálu bude zrealizované nové oplotenie v celkovej dĺžke 59 m, z oceľových stĺpikov priemeru 48x4 mm, dĺžky 3250 mm, ukotvených v betónovej pätko vo vzdialenosti 3,0 m, obohnané pozinkovaným resp poplastovaným pletivom výšky 2000 mm s troma radmi ostnatého drôtu, výška oplotení bude 2550 mm. Vstup do areálu bude cez dvojkrídlovú uzamykateľnú bránu 6250x2550 mm.

SO 10 Vnútroareálová komunikácia

V rámci objektu je riešená výstavba vstupnej komunikácie do areálu skládky odpadov, parkovisko pre motorové vozidlá pri prevádzkovom objekte, ktoré sú zhotovené betónu s vloženými karí sieťami. Vnútroareálová komunikácia bude slúžiť na prístup vozidiel do priestoru telesa jestvujúcej skládky odpadov na navážanie odpadu. Je navrhnutá v šírke 3 m s priestormi pre vyháňanie vozidiel v šírke 6 m, z betónových cestných panelov, uložených na upravenej pláni zo zhutnenej štrkodry, v celkovej dĺžke 482,5 m. Vnútroareálová komunikácia bude umiestnená na tesniacich vrstvách telesa skládky odpadov a vo vrchnej časti v aktívnej časti telesa jestvujúcej skládky odpadov.

SO 11 Monitorovací systém

Monitorovací systém skládky odpadov – zostáva nezmenený.

SO 12 Rekultivácia kazety na ukladanie odpadu

Objekt nie je predmetom tohto stavebného povolenia. Objekt bude povolený v samostatnom konaní o povolení stavby, po dobudovaní telesa úpravy skládky odpadov a ukončení skládkovania v povoľovanej časti zariadenia, na základe žiadosti prevádzkovateľa. Uzatváranie sa bude realizovať po etapách.

Stavebníkom stavby je : T+T, a.s.

Sídlo : A. Kmeť'a 18, 010 01 Žilina

IČO : 36 400 491

Účastníkmi stavebného konania sú:

- stavebník a vlastník stavebného pozemku a susedných pozemkov: T+T, a.s., A. Kmeť'a 18,

010 01 Žilina

- Mesto Žilina
- Slovenský pozemkový fond Bratislava, J. M. Hurbana 1, 010 01 Žilina, vlastník susedného pozemku,
- NOVAPROJEKT s.r.o, Horná ulica 33, 974 01 Banská Bystrica, zodpovedný projektant Ing. Miroslav Čunderlík.

Na uskutočnenie stavby sa určujú tieto podmienky:

1. Stavba bude uskutočnená podľa projektovej dokumentácie „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“ overenej v stavebnom konaní, ktorá bola vypracovaná firmou NOVAPROJEKT s.r.o, Horná ulica 33, 974 01 Banská Bystrica, zodpovedný projektant Ing. Miroslav Čunderlík, autorizovaný stavebný inžinier, číslo osvedčenia 1534*Z*2-2, ktorá je súčasťou tohto rozhodnutia.
2. Prípadné zmeny stavby, ktoré by sa ukázali v priebehu výstavby ako nevyhnutné a ovplyvnili by technické riešenie stavby, nesmú byť uskutočnené bez predchádzajúceho povolenia inšpekcie.
3. Na stavbe musí byť po celý čas jej uskutočňovania k dispozícii dokumentácia (zhodná s dokumentáciou overenou inšpekciou v stavebnom konaní) a všetky doklady týkajúce sa uskutočňovanej stavby.
4. V súlade s § 75 stavebného zákona pred začatím stavby stavebník zabezpečí vytýčenie podzemných sietí u ich správcov v teréne a vytýčenie stavby právnickou alebo fyzickou osobou oprávnenou vykonávať geodetické a kartografické činnosti.
5. Pri uskutočňovaní stavby treba dodržiavať predpisy týkajúce sa bezpečnosti práce a technických zariadení a dbať o ochranu zdravia a osôb na stavenisku, dodržiavať úpravu MZ SSR č.7/78 Vestníka MZ SSR, vyhlášku SÚBP a SBU č. 374/1990 Zb. o bezpečnosti práce a technických zariadení pri stavebných prácach a NV č. 510/2001 Zb. o minimálnych bezpečnostných a zdravotných požiadavkách na stavenisko.
6. Pri uskutočňovaní stavby je stavebník povinný dodržiavať príslušné ustanovenia stavebného zákona upravujúce všeobecné technické požiadavky na výstavbu, príslušné ustanovenia vyhlášky č. 532/2002 Z.z., ktorou sa ustanovujú podrobnosti o všeobecných technických požiadavkách na výstavbu a o všeobecných technických požiadavkách na stavby užívané osobami s obmedzenou schopnosťou pohybu a orientácie a ustanovenia príslušných technických noriem súvisiacich so stavbou uzatvárania skládky odpadov.
7. Kazeta úpravy skládky odpadov musí mať vybudované všetky technické požiadavky vyplývajúce z § 28 vyhlášky MŽP SR č. 283/2001 Z.z. o vykonaní niektorých ustanovení zákona o odpadoch v znení neskorších predpisov (ďalej len „vyhláška č. 283/2001 Z.z.“).
8. Pri realizácii navrhovanej stavby je nutné dodržať požiadavky na výstavbu skládok odpadov v súlade s platnými predpismi na úseku odpadového hospodárstva.
9. Zhutnená minerálna tesniaca vrstva musí spĺňať požiadavky § 26 ods. 5 vyhlášky č. 283/2001 Z.z..
10. Po zhutnení minerálnej tesniacej vrstvy sa vykoná jej atest. Výsledky atestu budú inšpekcií

predložené ku kolaudácii stavby.

11. Drenážne potrubie na odtok priesakovej kvapaliny vybudovať tak, aby bola zabezpečená možnosť pravidelného prečisťovania potrubia.
12. Realizáciou stavby nesmie dôjsť k poškodeniu ochranných valov – terás, vybudovaných pri uzatváraní jednotlivých etáp pôvodného telesa skládky odpadov, ktoré tvoria pevný podklad pre polozenie ílového tesnenia a zabezpečujú požadovanú stabilitu navrhovanej kazety úpravy skládky odpadov.
13. Stavba bude ukončená do 24 mesiacov odo dňa nadobudnutia právoplatnosti tohto rozhodnutia, okrem objektu SO 12 Rekultivácia kazety na ukladanie odpadu.
14. Stavba sa bude uskutočňovať dodávateľsky. Stavebník je povinný do 15 dní po uskutočnení výberu dodávateľa stavby oznámiť inšpekcii názov a adresu dodávateľa stavby a predložiť doklad o jeho odbornej spôsobilosti v zmysle zákona č. 237/2000 Z.z., ktorým sa mení a dopĺňa stavebný zákon. Za odborné vedenie stavby zodpovedá dodávateľská organizácia.

Podrobnejšie podmienky na zabezpečenie ochrany záujmov spoločnosti, najmä z hľadiska životného prostredia, na komplexnosť výstavby:

15. Investor je povinný uzatvoriť podmienky zmluvy s dodávateľom stavby tak, aby bolo zabezpečené nakladanie s odpadmi na stavbe v súlade so zákonom o odpadoch. Nakladanie s nebezpečnými odpadmi v priestoroch staveniska sa môže vykonávať len na základe platného súhlasu na nakladanie s nebezpečnými odpadmi, vydaného podľa § 7 ods. 1 písm. g) zákona o odpadoch.
16. Počas realizácie stavebných prác dodržiavať ustanovenia vodného zákona, všeobecne platné právne predpisy na ochranu vôd a ustanovenia príslušných technických noriem vzťahujúce sa na zaobchádzanie s nebezpečnými látkami.
17. Prípadné nevyhnutné opravy stavebných mechanizmov vykonávať len na zabezpečených plochách z hľadiska ochrany podzemných a povrchových vôd.
18. Používaná automobilová technika musí byť pred výjazdom na prístupovú komunikáciu zbavená nečistôt.
19. V priestoroch staveniska je zakázané zakladanie otvorených ohňov, pálenie látok, ktoré spôsobujú znečistenie ovzdušia.
20. Zabezpečiť, aby pri budovaní kazety úpravy skládky odpadov nedošlo k zbytočným škodám na príľahlých pozemkoch.
21. V prípade ich poškodenia je stavebník povinný urobiť nápravu, prípadne nahradiť vzniknutú škodu podľa platných predpisov.
22. Rozsah stavebných prác realizovať podľa schválenej projektovej dokumentácie.
23. Na uskutočnenie stavby možno v zmysle § 43f stavebného zákona použiť iba stavebné výrobky, ktoré sú podľa zákona č.90/1998 Z.z. o stavebných výrobkoch vhodné na použitie v stavbe na zamýšľaný účel tak, aby počas celej životnosti skládky odpadov, počas celého aktívneho pôsobenia skládky odpadov, ako aj pri bežnej údržbe bola zaručená mechanická

odolnosť a stabilita stavby, požiarne bezpečnosť stavby, hygiena, ochrana zdravia a životného prostredia, bezpečnosť pri užívaní stavby, ochrana pred hlukom a úspora energie.

24. Stavebník je povinný označiť stavbu tabuľou s údajmi o názve stavby, názve dodávateľa, uvedením stavebného dozoru, termínom zahájenia stavebných prác a termínom ich ukončenia, uviesť, ktorý orgán stavbu povolil, číslo a dátum stavebného povolenia.

25. Stavebník je povinný viesť v zmysle § 46d stavebného zákona na stavbe stavebný denník.

Podmienky na zabezpečenie pripojenia na rozvodné siete, pozemné komunikácie, dráhy, odvádzanie povrchových vôd, úpravy okolia:

26. Budovaná kazeta úpravy skládky odpadov bude využívať vybudovanú infraštruktúru v jestvujúcej skládke odpadov, prístup pre stavebné mechanizmy bude zabezpečený len cez existujúcu obslužnú komunikáciu.

27. Pri realizácii kazety úpravy skládky odpadov chrániť vybudované zariadenia jestvujúcej skládky odpadov, ako tesnenie skládky odpadov a drenážny systém na odvádzanie priesakovej kvapaliny, revízne šachty, drenážny systém na odvádzanie dažďových vôd z uzatvoreného povrchu telesa, odplyňovací systém atď., proti poškodeniu stavebnými a dopravnými mechanizmami.

28. Vody z povrchového odtoku z povrchu uzatvorenej časti jestvujúceho telesa skládky odpadov, odvádzané drenážnou vrstvou do odvodňovacej priekopy, musia byť odvedené mimo teleso kazety úpravy skládky odpadov.

29. Odvádzanie priesakovej kvapaliny z telesa jestvujúcej skládky odpadov zostáva nezmenené.

30. Monitorovací systém skládky odpadov zostáva nezmenený.

31. Stavebník písomne oznámi inšpekcii dátum začatia stavby, štádium dokončenia výstavby povrchového tesnenia skládky odpadov, drenážneho systému a ukončenie stavebných prác na stavbe. Po ukončení stavebných prác na stavbe požiadava inšpekciu o kolaudáciu stavby.

Dodržanie požiadaviek účastníkov konania a dotknutých orgánov štátnej správy:

32. Drenážne potrubie na odvádzanie priesakovej kvapaliny z jestvujúceho telesa skládky odpadov zachovať v pôvodnom stave tak, aby bolo zabezpečené odvádzanie priesakových kvapalín z jestvujúceho telesa skládky odpadov.

33. Na odvádzanie priesakovej kvapaliny z telesa kazety úpravy skládky odpadov do jestvujúceho systému na odvádzanie priesakovej kvapaliny musí byť dobudovaná nepriepustná vodotesná kanalizácia.

34. Na odvádzanie skládkových plynov z telesa kazety úpravy skládky odpadov musí byť dobudovaná sieť funkčných odplyňovacích studní, podľa projektovej dokumentácie, v počte 11 ks.

35. S odpadmi, ktoré vzniknú počas výstavby a počas prevádzky, musí pôvodca nakladať v súlade so zákonom o odpadoch a predpismi vydanými na jeho základe.

36. Pri kolaudácii stavby budú predložené doklady o prevzatí odpadov do vyhovujúcich zariadení zhodnocujúcich alebo zneškodňujúcich odpady.
37. Investor je povinný zmluvne zabezpečiť u dodávateľa stavby doklady o množstve a druhu vzniknutých odpadov a o spôsobe ďalšieho nakladania s nimi.
38. Prevádzkovateľ stavby musí plniť povinnosti držiteľa odpadov, ustanovených v § 19 a povinnosti prevádzkovateľa zariadenia na zneškodňovanie odpadov, v zmysle § 21 zákona o odpadoch, v náväznosti na vyhlášku MŽP SR č. 283/2001 Z.z.
39. Na zariadenie staveniska budú použité pozemky v oplotenom areáli jestvujúcej skládky odpadov.
40. Dokončenú stavbu, prípadne jej časť spôsobilú na samostatné užívanie, možno užívať len na základe rozhodnutia o užívaní stavby.
41. Stavebník písomne (e-mailom) oznámi inšpekcii termíny kontrolných dní minimálne 5 dni pred ich konaním.
42. Prevádzkovateľ inšpekcii písomne oznámi ukončenie výstavby a požiada inšpekciu o kolaudáciu stavby. Súčasne prevádzkovateľ požiada inšpekciu aj o zmenu integrovaného povolenia.
- 43. Ku kolaudácii stavby je potrebné predložiť:**
- doklady o vytýčení priestorovej polohy stavby a geometrické zameranie skutočného vyhotovenia stavby,
 - certifikáty použitých výrobkov a materiálov (podľa zákona č.264/1999 Z.z. o technických požiadavkách na výrobky a o posudzovaní zhody v znení neskorších predpisov),
 - výsledky skúšok použitých materiálov a vyhotovenia uzatváracej vrstvy podľa STN 732031 a podľa § 26, § 27 a § 28 vyhlášky č. 283/2001 Z.z.,
 - projektovú dokumentáciu overenú stavebným úradom v stavebnom konaní,
 - 2x aktualizovaný existujúci prevádzkový poriadok skládky odpadov, vzhľadom na zmeny v súvislosti s dobudovaním telesa úpravy skládky odpadov,
 - aktualizovaný technologický reglement skládky odpadu, vzhľadom na zmeny v súvislosti s dobudovaním telesa úpravy skládky odpadov,
 - kópie dokladov o zneškodňovaní odpadov vzniknutých pri realizácii stavby, v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi na úseku odpadového hospodárstva,
 - stavebný denník,
 - podklady potrebné pre vydanie povolenia na odber povrchových vôd.
44. Stavba nesmie byť začatá skôr, kým toto rozhodnutie nenadobudne právoplatnosť. Toto rozhodnutie stráca platnosť, ak sa so stavbou nezačne do dvoch rokov odo dňa, kedy nadobudlo právoplatnosť.
45. Stavebník je povinný predložiť toto rozhodnutie o povolení stavby k vyznačeniu právoplatnosti.

2.)

V časti:

I. Údaje o prevádzke

B. Opis prevádzky a technických zariadení na ochranu ovzdušia, vody a pôdy

v prevádzke :

1. Charakteristika prevádzky

(strana 3/29 rozhodnutia č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007)

ruší 5. riadok - „vol'ná kapacita k 1.1.2006“ v plnom znení

3.)

V časti:

1. Všeobecné podmienky prevádzkovania

(strana 7/29 rozhodnutia č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007)

mení podmienku A.1.6. takto:

A.1.6. Prevádzkovateľ je povinný zapracovať podmienky tohto povolenia do Prevádzkového poriadku skládky odpadov a predložiť ho inšpekcii na schválenie v lehote do 30 dní od právoplatnosti tohto povolenia.

4.)

V časti:

3. Podmienky pre suroviny, média, energie

(strana 7/29 rozhodnutia č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007)

mení a dopĺňa podmienku č. A.3.1. takto:

A.3.1. Na skládke odpadov je dovolené zneškodňovanie odpadov, ktoré sú zaradené podľa Vyhlášky MŽP SR č.284/2001 Z. z., ktorou sa ustanovuje Katalóg odpadov, v znení neskorších predpisov (ďalej len „Katalóg odpadov“), kategórie O- ostatný odpad pod číslom:

a vkladá riadky do tabuľky č.1:

Číslo	Názov druhu odpadu:
18 01 04	Odpady, ktorých zber a zneškodňovanie nepodliehajú osobitným požiadavkám z hľadiska prevencie nákazy (napr. obvazy, sadrové odtlačky a obvazy posteľná bielizeň, jednorázové odevy, plienky
19 02 03	Predbežne zmiešaný odpad zložený len z odpadov neoznačených ako nebezpečné

Vkladá podmienky A.3.7. a A.-3.8., ktoré znejú:

A.3.7. Na skládke odpadov je zakázané zneškodňovať infekčné odpady zo zdravotníckych zariadení. Prevádzkovateľ je povinný každú dodávku odpadu katalógové číslo 18 01 04 pred jeho prevzatím a počas vysýpania osobitne skontrolovať. V prípade, že sa v odpade budú vyskytovať zvyšky chemikálií alebo obvazy, odevy a posteľná bielizeň znečistené krvou nesmie prevádzkovateľ odpad zneškodniť a je povinný odpad vrátiť pôvodnému držiteľovi. O odpade neprevzatom na skládku odpadov musí jej prevádzkovateľ bezodkladne informovať príslušný Obvodný úrad životného prostredia v súlade s podmienkou A5.10. integrovaného povolenia.

A.3.8. Prevádzkovateľ v zmluve o zneškodnení odpadu k. č. 18 01 04 zaviazá dodávateľov dôslednou separáciou odpadov, aby nedošlo k primiešaniu infekčných odpadov a nebezpečných odpadov do odpadu preberaného na zneškodnenie na skládke odpadov.

Ostatné podmienky pre prevádzku uvedené v integrovanom povolení č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007 a v jeho zmenách zostávajú nezmenené v platnosti.

Toto rozhodnutie tvorí neoddeliteľnú súčasť integrovaného povolenia č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007 a jeho zmien.

O d ô v o d n e n i e

Inšpekcia, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č.525/2003 Z.z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa § 28 ods. 1 písm. a) zákona o IPKZ a špeciálny stavebný úrad podľa § 120 stavebného zákona, na základe žiadosti stavebníka T+T, a.s., A. Kmeťa 18, 010 01 Žilina, zo dňa 13.01.2009, zaevidovanej na inšpekcii pod číslom 979/2009/OIPK/Chy dňa 14.01.2009, predložených dokladov, projektovej dokumentácie, následných doplnení podania zo dňa 27.01.2009, 03.02.2009, 09.02.2009 a 16.02.2009 a na základe konania vykonaného podľa § 8 ods. 2 písm. a)1., § 8 ods. 2 písm. b)2. a písm. b)3., § 8 ods. 2 písm. c)1., písm. c)10., § 8 ods. 3, § 8 ods. 7, podľa § 17 ods. 1 a podľa § 22 ods. 5 zákona o IPKZ, podľa § 61 ods. 2, 3 a § 62 stavebného zákona a zákona o správnom konaní vydáva podľa § 8 ods. 6 zákona o IPKZ a podľa § 66 stavebného zákona, zákona o odpadoch, zákona o ovzduší, vodného zákona, zákona o správnom konaní, zmenu integrovaného povolenia č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007 na vykonávanie činnosti v prevádzke „Skládka odpadov Žilina – Považský Chlmec“ pre prevádzkovateľa T+T, a.s., A. Kmeťa 18, 010 01 Žilina, povoľuje stavbu „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“, ktorá bude umiestnená na pozemku parcelné číslo KNC 1165/68 v k. ú. Považský Chlmec. Spolu so žiadosťou boli na inšpekciu doručené vyjadrenia účastníkov konania a dotknutých orgánov, ktorým toto postavenie vyplýva z § 59 a § 126 stavebného zákona, t.j. Mesto Žilina.

Stavebník predložil doklad, výpis z účtu zo dňa 15.01.2009, o zaplatení správneho poplatku podľa položky 171a písm. d) sadzobníka správnych poplatkov zákona č.145/1995 Z.z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o správnych poplatkoch“) bankovým prevodom, v hodnote 331,50 Euro.

Prevádzkovateľ dňa 03.02.2009 doplnil podanie o zmenu súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zneškodňovanie odpadov a zmenu prevádzkového poriadku zariadenia na zneškodňovanie odpadov. Dôvodom zmeny povolenia je rozšírenie rozsahu odpadov, ktorých zneškodňovanie je na skládke odpadov povolené.

Inšpekcia vykonala zmenu v rozsahu odpadov, ktorých zneškodňovanie je na skládke

odpadov povolené, rozšírením o odpady, zaradené podľa Katalógu odpadov pod katalógovým číslom 18 01 04 a 19 02 03. Jedná sa o ostatné odpady zo zdravotníckych zariadení a odpady po úprave nebezpečných odpadov zo zdravotníckych zariadení v zariadení na zneškodňovanie odpadov. Z tejto zmeny následne vyplynula aj zmena prevádzkového poriadku. Prevádzkovateľ je povinný zapracovať tieto zmeny do prevádzkového poriadku a predložiť ho inšpekcii na schválenie.

Inšpekcia v súlade s § 12 ods. 2 písm. a) zákona o IPKZ a § 61 stavebného zákona oznámila dňa 12.02.2009 účastníkom konania a dotknutým orgánom začatie správneho konania vo veci zmeny a doplnenia integrovaného povolenia pre prevádzku „Skládka odpadov Žilina – Považský Chlmec“, ktorého súčasťou je stavebné konanie pre stavbu „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“. Počas konania inšpekcia zistila ďalšieho účastníka konania, vlastníka susedného pozemku a dodatočne mu oznámenie o začatí konania doručila. Inšpekcia upustila od niektorých úkonov v zmysle § 12 zákona o IPKZ (zverejnenie podstatných údajov o žiadosti, o prevádzkovateľovi a o prevádzke na internetovej stránke správneho orgánu a na svojej úradnej tabuli spolu s výzvou zainteresovanej verejnosti a osobám, ktoré majú právo byť zúčastnenou osobou; žiadosť o zverejnenie údajov na úradnej tabuli obce) a v zmysle § 13 zákona o IPKZ a v zmysle § 61 ods. 2 stavebného zákona od miestneho zisťovania a ústneho pojednávania z dôvodov:

- Žiadosť o zmenu integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je vydanie stavebného povolenia pre predmetnú stavbu, nie je podstatnou zmenou činnosti v prevádzke, nakoľko sa jedná o splnenie uložených opatrení na úpravu skládky odpadov a o dobudovanie chýbajúcich zariadení v zmysle podmienok v časti „C“ integrovaného povolenia č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007 existujúcej skládky odpadov.
- Žiadateľ doručil spolu so žiadosťou o zmenu integrovaného povolenia stanoviská účastníkov konania a dotknutých orgánov, vyplývajúcich zo stavebného zákona tak, ako je to vyššie uvedené.

Inšpekcia určila na vyjadrenie k navrhovanej zmene integrovaného povolenia č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007 v rámci oznamovania konania lehotu 30 dní. Pred uplynutím tejto lehoty, boli ku dňu 24.02.2009, k navrhovanej zmene integrovaného povolenia, ktorej súčasťou je vydanie stavebného povolenia na vyššie uvedenú stavbu, inšpekcii doručené súhlasné stanoviská všetkých účastníkov konania a dotknutých orgánov, preto inšpekcia vo veci rozhodla. Účastníci konania a dotknuté orgány vo svojich vyjadreniach neuplatnili žiadne požiadavky, preto nebolo o nich rozhodované.

Súčasťou integrovaného konania bolo :

v oblasti ochrany ovzdušia:

- konanie o udelenie súhlasu na vydanie rozhodnutia o povolení stavby „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“ ako súčasti malého zdroja znečisťovania ovzdušia podľa § 8 ods. 2 písm. a) 1. zákona o IPKZ, v súlade s § 22 ods. 1. písm. a) zákona o ovzduší,

v oblasti ochrany vôd:

- konanie o udelenie povolenia na uskutočnenie stavby a na vykonávanie činností, ktoré môžu ovplyvniť stav povrchových vôd a podzemných vôd podľa § 8 ods. 2, písm. b) 3. zákona o IPKZ, v súlade s § 27 ods. 1 písm. a) vodného zákona, pre stavbu „stavby „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“, stavebné objekty SO 02, SO 05, SO 08,

v oblasti odpadového hospodárstva

- konanie o zmene súhlasu na prevádzkovanie zariadenia na zneškodňovanie odpadov podľa § 8 ods. 2 písm. c) 1. zákona o IPKZ, v súlade s § 7 ods. 1 písm. a) zákona o odpadoch,
- vydanie vyjadrenia v stavebnom konaní k výstavbe týkajúcej sa odpadového hospodárstva podľa § 8 ods. 2 písm. c) 10. zákona o IPKZ, v súlade s § 16 písm. b) zákona o odpadoch,

stavebné konanie

- vo veci vydania stavebného povolenia pre stavbu „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“ podľa § 8 ods. 3 zákona o IPKZ, v súlade s § 66 stavebného zákona.

Susedné parcely k povoľovanej stavbe sú KNE 2405, KNC 1165/1, 1165/69 a 1356/47, v k. ú. Považský Chlmec.

Vlastníctvo stavebného pozemku parcelné číslo KNC 1165/68, v k. ú. Považský Chlmec a susedných pozemkov parcelné číslo KNC 1165/1, 1165/69 a 1356/47, v k. ú. Považský Chlmec bolo preukázané listom vlastníctva č. 1482, zo dňa 04.02.2009, podľa ktorého je vlastníkom pozemkov stavebník. Vlastníctvo susedného pozemku parcelné číslo KNE 2405, v k. ú. Považský Chlmec bolo preukázané výpisom z listu vlastníctva č. 1646, zo dňa 23.02.2009, podľa ktorého bol určený okruh vlastníkov pozemkov, ktorí sú účastníkmi konania. Predložená bola aj kópia z katastrálnej mapy.

Navrhované riešenie vypracoval NOVAPROJEKT s.r.o, Horná ulica 33, 974 01 Banská Bystrica, zodpovedný projektant Ing. Miroslav Čunderlík, v decembri 2008 a spĺňa nároky kladené na ochranu životného prostredia, menovite odpadového hospodárstva a ochrany vôd a hľadiská pri určovaní najlepších dostupných techník (BAT) - podľa prílohy č.3 k zákonu o IPKZ.

Inšpekcia rozhodla o povolení predmetnej stavby z dôvodu, že dobudovanie telesa skládky odpadov predmetnou stavbou umožní plynulé uzatvorenie existujúcej skládky odpadov, ktorej teleso po jej naplnení bude tvoriť súvislý celok. Keďže existujúca skládka odpadov nespĺňa technické požiadavky na skládky odpadov, inšpekcia rozhodla, že dobudované teleso úpravy skládky odpadov musí byť v súlade s požiadavkami vyhlášky č. 283/2001 Z.z.. Využije sa priestor medzi starou a novou časťou existujúcej skládky odpadov, ktorý slúžil ako vstupný priestor do areálu skládky odpadov a priestor umiestnenia prevádzkových objektov existujúcej skládky odpadov. V tomto priestore neboli ukladané odpady, nejedná sa teda o budovanie skládky odpadov na existujúcej skládke odpadov. Prevádzkovateľ vybudovaním kazety úpravy skládky odpadov v súlade s požiadavkami vyhlášky č. 283/2001 Z.z. splní uložené opatrenia na úpravu skládky odpadov v zmysle podmienok integrovaného povolenia. Teleso úpravy skládky odpadov sa bude budovať tak, aby sa plynulo napojilo na už uzatvorené časti existujúcej skládky odpadov, ktorých uzatvorenie bolo povolené rozhodnutiami Okresného úradu v Žiline, Odbor životného prostredia č. 2002/02021/OÚŽP-De, zo dňa 21.10.2002 a č. 2003/01213/OÚŽP-De, zo dňa 28.07.2003 a rozhodnutiami Obvodného úradu životného prostredia v Žiline č. B2004/00810/ObÚŽP-De, zo dňa 23.06.2004 a č. A2006/01724/ObÚŽP-DEB, zo dňa 22.05.2006.

Predmetná stavba bude mať vplyv na ochranu záujmov spoločnosti z hľadiska životného prostredia, preto sú v povolení uvedené podmienky na zabezpečenie ochrany životného prostredia ako celku. Určené sú aj podmienky pre uskutočnenie stavby z hľadiska bezpečnosti práce, ktoré je potrebné vziať do úvahy počas jej realizácie.

Inšpekcia na základe vykonaného konania o zmene a doplnení integrovaného povolenia č. 774-5414/2007/Chy/770220104, zo dňa 19.02.2007, ktorej súčasťou bolo aj stavebné konanie, preskúmala žiadosť v zmysle § 12 zákona o IPKZ a hľadiská uvedených v ustanoveniach § 62 stavebného zákona a zistila, že uskutočnením predmetnej stavby, (ani budúcim užívaním) nie sú ohrozené záujmy spoločnosti, ani neprimerane nie sú obmedzené alebo ohrozené práva a oprávnené záujmy účastníkov konania. Stavba „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“ sa bude realizovať v areáli prevádzky Skládka odpadov Žilina – Považský Chlmec. Vo vyjadrení Mesta Žilina je uvedené, že súhlasí s vydaním stavebného povolenia.

V priebehu konania neboli zistené dôvody, ktoré by bránili vydaniu stavebného povolenia na stavbu „Úprava skládky odpadov Žilina – Považský Chlmec“.

Inšpekcia v priebehu správneho konania zistila, že sú splnené podmienky podľa zákona o IPKZ, zákona o ovzduší, zákona o odpadoch, vodného zákona, podľa stavebného zákona a podľa zákona o správnom konaní, ktoré boli súčasťou integrovaného povoľovania a preto rozhodla tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

P o u č e n i e:

Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia v Žiline, odbor integrovaného povoľovania a kontroly, Legionárska 5, 012 05 Žilina odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Ivan Bágel
riaditeľ

Doručuje sa:

1. T+T, a.s., A. Kmeť č.18, 010 01 Žilina
2. Mesto Žilina, primátor mesta, Mestský úrad, Nám. Obetí komunizmu č.1, 010 01 Žilina
3. Slovenský pozemkový fond Bratislava, J. M. Hurbana 1, 010 01 Žilina
4. NOVAPROJEKT s.r.o, Horná ulica 33, 974 01 Banská Bystrica

Po nadobudnutí právoplatnosti:

5. Mesto Žilina, stavebný úrad, Mestský úrad, Nám. Obetí komunizmu č.1, 010 01 Žilina
6. Obvodný úrad životného prostredia v Žiline - štátna správa odpadového hospodárstva, Námestie M. R. Štefánika 1, 010 01 Žilina
7. Obvodný úrad životného prostredia v Žiline - štátna vodná správa, Námestie M. R. Štefánika 1, 010 01 Žilina
8. spis 2 x